#### Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Іэтащхьэм и Унафэ

У Нацрэ
2013 голи пикъмголи и 23-и
37-из архизм и етгулиз фочауз дивиззм и 875-из полкым и заулл!у, офицеру Къзщкъзгау поселкъм 1942 гъзм
желизутъзум и 27- 28-хъм цикъхгау доковтком 1942 гъзм
желизутъзум и 27- 28-хъм цикъхгау докомиссър къмзатъялищим и 27- 28-хъм цикъхгау дохуг
Узинае К. Хъ.- Кърбърдей-Балъкъзр Республикъм
и Правительствъм и Унафолицы и или кър-удгэр (комисъм и унафэлици)
Тъзыев Б. Хъ. - Кърбърдей-Балъкъэр Республикъм
и[ызулсьми и хъугъэрфіыгъуэхэмрэ экологиемк! э и министрыр

нистрыр Залиханов Кь. Хь.-У. - къэрал кІуэцІ ІуэхухэмкІэ ми-нистру Къэбэрдей-Балькьэр Республикэм щыІэм и къуэ

дзэр (зэгурыГуауэ)
КхьуэГуфэ И. Б. - Къэбэрдей-Балькьэр Республикэм

пистру къюзорден-валькъэр Респуоликъм щалям икъу-делар (эзгурьфуэт)

Къмулфур И. К. Къобърдей-Балькъэр Республикъм ухунамътомура драгитектурома в иминистрым и къуздър породително предоставления правительно породительно для образъва баретъвно праучивально республикъм ими этухъмнатьстами и иминистрыр Опрышко О. Л. -федеральну къръда бюджет Јухуцива-нам- Уръссейн Щізнатьстахми в и иминатра и опрышко О. Л. -федеральну къръда бюджет Јухуцива-нам- Уръссейн Щізнатьстахми в и иминатра и правитьстахми в институтым и цизинъто дражам изтакъм и Администрацъм къръда к Јузи Политисъм 1 управиенъм и унафиливър, «Надшык къясато окрутим или кърлъмкура (узгурь Къобърдей-Балькъэр жемлатъу) Темпржанов М. У. - Шрэдже муниципальну районым и параваентым и денутатвър «Офганистаным цекјужба заума, щімналью цизькурахми щек умуча и параваентым и денутатвър «Офганистаным цекјужба заума, щімналью цизькурахми щек умуча заминистрацъм и такомадру Умиве А. Р. - Къобърдей-Балькъэр Республикъм и праваеном и тъхьмадру (зэгуры/уау) Умиве А. Р. - Къобърдей-Балькъэр республикъм цизикатэми в и нинистрыр Харижер О. Д. - Къобърдей-Балькъэр Республикъм щімкатэми и кунтурфіктуухмур экологиемъй и министрыр Харижер О. Д. - Къобърдей-Балькър Республикъм шикатэми и кунтурфіктуухмур экологиемъй и министрыр Харижер О. Д. - Къобърдей-Балькър Республикъм и Карамом в М. Унраудфіктуумами и и инатал-эл-эксперт и хъмащкър (комиссъм и секретарии) Харижов В. В. « Къобърдей-Балькър Республикъм Харижов В. В. « Къобърдей-Балькър Республикъм

ихь підмунсьмі и мардэхэмісь, Ізрыхубхьэрыхухэр захуей укратоэнньмісь и кодрамум ін упідатэлі-эксперт иххыміцкьэр (комиссям и секретарии)

Харамов Б. В. «Кьобэрацей-Балькьэр Республикум и дзя комиссарыр (затуры/дауэ)

Хюзіньміў К. Хь.— Шэдумагіуэхэм я хунтыныгьэхэм кышкоэпрыхынымэр зі інактум пслужб эзіуээгіза цымымым эті затаганым підмун подукб эзіуээгіза підыным ў підмун підмун затурый угратізатізанымым ў підмітым підмун мідмун індуминідмун індумін інд

икэм и ггравительствэм къыщыхильхьэну; планыр зэрагъэзэщIам теухуа информацэр игъэхьэзы-

рыну. 3. Мы Унафэм къару егъуэт Іэ щыщ<br/>Іэздза махуэм ще-

Аттестацэ комиссэ нэ-ьышхьэм (ВАК) и презихъмщхьэм (ВАК) и прези-днумым, хабээр къмзэпнуд-ри, илъэс кІуам щ/эныгъэ-хэм я докторым и диплом цІмху мин 1,3-м щ/игъум

яритауэ къыщІигъэщащ УФ-м и Прокуратурэ нэ-

Къэбэрдей-Балькъэр Республикэм и Іэтащхьэ КЪАНОКЪУЭ Арсен



### Темиржанов Махъты и дамыгъэ лъапІэ

УФ-м и Президент путин В. В. къвдитъзка Указым- кэ щізнытъзхэм я канди- кіз прэдже муниципальнэ за пистрацам и ізтащкъз Темиржанов Махъты къра мара и пащкъ дія падкъз прад на прад пад пад ка стана у ръссей Середа у пад ка стана у ка стана у

тельствэмрэ парламента-ризмэмрэ зегъэужьыным-кlэ бгъэдэлъ фlыщіэм папщіэ УФ-м и Къэрал Ду-мэм и Щіыхь тхылъыр къратащ.

Шэрэдж муниципальнэ администрацэм и пресс-Іуэхущіапіэ.

#### ● Иужьрей уэзджынэ

#### Балигъ гъащІэм хобакъуэ

жобакь уэ

Къзбэрдей-Валькъэрым и школхэр къззыхух ныбкымпід збед-ж и ужьрей узэджинэр у къззыхух ныбкымпід збед-ж и ужьрей узэджинэр у къззыхух ныбкымпід збед-ж и ужьрей узэджинэр у къззых набкымпід збед-ж и ужьрей узэджинэр у къззых набкымпід збед-ж и ужьрей узэджинэр у къзкымпід зых узаду з ам у уркымпід за кымід хым ды да дахэхэр къскъудівріу 
республика одминисары 
Ныбжымпід хым ды да дахэх ур кар у тимур 
республика одминисары 
набах ур у тимур 
республика одминисары 
набах ур у тимур 
республика одминисары 
набах одминисары 
кар у бед- 
кар у бед- 
кымпід за у бед- 
кымпід за у бед- 
кымпід за у бед- 
кымпід з мана у бед- 
кымпід з мана у бед- 
кар у бед- 
кымпід з мана у бед- 
кар у бед- 
кымпід з мана у бед- 
кымпід з мана у бед- 
кар у бед- 
кымпід з мана у бед- 
кар з мана у

щІэджыкІакІуэ

лъапІэхэ!

кІыж 2013 гъэм и етІvанэ илъэс ныкъуэм къыфІэоыхьэну газетхэм,

журналхэм Іэ те-

дзэныр зэрекІуэ-

Илъэс ныкъуэм ди газетым и уасэщ сом 403-рэ

кІэп**Г**ейкІэ 32-рэ.

«Адыгэ псалъэм» Іэ щытевдзэ хъунущ республикэм и пощт ІуэхущІапІэ псо-

кІыо.

ми.

## БлэкІам ухегъэплъэж

Адыгэ Республикэм и къадащую Мейкъуанз иджыб-дагъэ къмпыдаркіаш хэхэс гълпіра зи натіз хъуахом я пірблэ, Хэкужыыр пезупіз зы-хуэхьжа Ельдж Нихьаи и радкъэм къмпіркія «Къз-гъззэгъу» тхыльыр. НИХЬАИ 1945 гъэм Тырку Республикэм и Анталие къа-

Республиком и Анталие къа-лом енха Еломо къузако ц Іванум къвщальхуан, 1933 гъзм абы я унагъуэр Анталие къа-лом кър Јолкъуан, — Анкара щы!о институтър 1970 гъзм кънухри, Элазыгъ тырку къа-лом дот колледжым измыцобпыдэ институтын 19/0 гъзм кырхира, Заявать тырку къв-лям дрт коллеграми гъмангой. Иужак до Ангалием итъэгакри, зыхуеджа Ізинатъяжна, Пен-сить 22-8-10 индължаван, Пен-сить 22-8-10 индължаван, Пен-сить 22-8-10 индължаван, Пен-сить 23-8-10 индължаван, Пен-сить 23-8-10 индължава, Пен-сить 23-8-10 индължава, Пен-сить 19/8 гъзмата индължава и нем 19/8 гъзмата индължава и жаватари Налинак шопсоу. Карата индържава индължава, и към 19/8 гъзмата индържава изъм 19/8 гъзмата индържава инд

Зэпымыууэ

пащэнцщ

Мэз хэсэным и урысейпсо іхуэ» Туэхугъуэм хыхьэу,

махуэ» Іуэхугъуэм хыхьэу, Прохладнэ муниципальнэ районым и жылагъуэхэм жыгыщ[эу 120-рэ щагъэтысащ.

АДМИНИСТРАЦЭХЭМ, щэнхабээм, узыншагьэр хьу-мэным, егъэджэныгьэм, мэкьумэш хоэяйствэм я Ізна-тізэхэм, муниципальнэ Іуэху-щапіэхэм я лэжьакіуэу, къуа-

КъБР-м и Парламентым и депутатхэм гу зыльатапхьэ



Тыса шімкізр, къмпребажі тробі з окурысхмі нахі яшыдосі ліамуэлуэр, я тугі у шеші 
кытэм ні ізрі фізакі загазіча 
Апхуэдэў тхыльым къмшімітуэткіріш трэлік тхышімітуэткіріш трэлік тхышімітуэткірі шімін туытхар, ахоры мік кымілуым 
зараш Тумашінтар кімутуын 
зараш Тумашінтар кімутуын 
зараш Тумашінтар кімутуын 
тысаріш пімінтар кімутуын 
тысарі шімінтар кімутуын 
тысарі пімінтар кімутуын 
тысарі пімінтар кімутуын 
тысарі пімінтар кімутуын 
тысарі пімін 
тысарі тумін такін 
тысарі такін 
тысарі тумін 
тысарі тумін такін 
тысарі тумін 
тысарі тумін такін 
тысарі тумін 
тысарі тумін 
такін тумін такін 
тысарі тумін 
ты

дат, маккамор выдж Гъукіз Аножетэ. Никкан зэхуикъэсыжиц хэ-кос адыятэхэм жякума Гурвы-Гуатър, таурыхкъзэр, къра-гира, таурыхкъзэр, къра-шэрыухжэр, шагъыбъзхър, джэгук/пхор, Адыятэ шкыны-пърыухма укъясызырым/къри ящыгъушия укъясызырым/къри ящыгъушия укъясызырым/къри-піьний шыносу ди льэликъз-гъухжа укъясызырым/къри-туухжа укъясызырым хамо-риман баражан иди-



шхьэшэмышгизэ.

#### Die Kradin республикахам

АДЫГЕЙ. Республикэм и Ізтацизэ Тизэкіушынэ Аспээнджэрий Іущіащ урысейм и Федеральну антимонопольнэ къу-лыкъум (ФАС) и унафэ-щіым и къуздээ Суббо-тин Павел.

жэ шіалэтьуалэм яшьшу мінитірэ шунтум шімту шімпізэр тэмкобэзным, заўзапэш цімным теукум респуб-таш, Гьзутуэм декура на пускура заўзана, а пускура пускура пускура пускура фідітацій пускура пускура пускура пускура фідітыхымуэ мемориалуа-фэентьхымуэ мемориалуа-фэентьхымуэ мемориалуа-фэентьхымуэ мемориалуа-прохладня районым мэкру-гурам тура пускура пуск ХЬЭЩІЭР республ ъэкіуаш ФАС-м и КъзЩий Р республикам къякувщи ОАС-и и ищьнальз управленям и лажывътар зарокумскым епльнику, законодательствам игързатыну захуакинитърскам игъркам и правини и

#### Мащізу щіыр хъөящ

КЪЭРЭШЕЙ-ШЭР-ДЖЭС. Накъыгъэм и 28-м сыкъэти 4-рэ да-къикъэ 15-м республи-кэмрэ Абхъвзымрэ я гъу-напкъэм щіыр мащізу щыхъему

ізкъым, ціыхухэр зы-гъэпіейтея іуэхугъуэхэр кърикіуакъым

УЭРЛОКЪУЭ Жене

#### ІэнатІэм зеужь

ДИ щінапъэм къщиаль-жьа товару щохуак/уэхом хурагъзшахэмрэ, --шіным курагъзшахэмрэ, --шіным къвщізканньр», --сырьем елэкь Ізнатізхр», --зырьем елэкь Ізнатізхр», --зырьем елэкь Ізнатізхр», --зырьем елэкь Ізнатізхр», --зы

КЪЭРЭЩЕЙ Элеонора



ядоІэпыкъу

уфми МЧС-ми къкъхакалазхър къдъло толи 20

ярылъу щет Імехани Сирикем хыкъз Јатакие щі Билакъм.

«Джухахжум зэрадэ! эпыкъм.

«Джухахжум зэрадэ! эпыкъм.

«Джухахжум зарадэ! пракураджум зарадэ! пракураджум зарадэ! пракураджум зарадэ! пракураджум зарады и Илкураджум зарады и Карады

да кураду забыхами з къвпражум зарады сириер

забъи нари хуей ди хэкураджум ивышхури, Пеори зэхэту къмукъльатэхам

крахумитуни цівкумитум

щини укарум зракражум зарад
щини курадынажан цівку

зад
зараджум зра
да пражум зра
да

Европэ Зэгухьэныгьэм хыхьэ къэралхэм нэхьыбэ щыхъуаш щТалэгъуа-лэ ТэнатТэншэхэм я бжы-

аратаза кызыпитазиан парадагаза кызыпитазы кызыпитазы макематалы Плакапірзимыірныбжыь підкур менуані 5,7-рэ е а принент 23,5-рэ зэрыхыр принент 23,5-рэ зэрыхыр кіндін дірокоміссмі и пресегірзуній рубоку, кіндін пресегірзуній просук убоку підку просук убоку підку пресук убоку підку пресегірзуній пресегірзуння прес унархжм арэзы темыхлуу-хмя ткльууськам, степень колдкылаккым, степень иратын цкьяк) к кантыхва дфтрухру эрыхкуманхы-кабэхэр тэмэму ягьэза-шіэркым. Диссертаць нэпціхэм ятехуда кызуньтык ру стыфізкі узакным хуу-нэтіа јухугнуэ зыбжанэ эфінтыжіан, ауы, кыз-щытэнытыхэм кызэ-шытэнытыхэм кызэ-



ткыпг-м щын ддаагылы-хуэ, филологие шТэныгъэхэм я доктор, профессор, усакТуэ Абдокъхуэ Марииз кънщалъхуа махуэш, t Урысей киномрэ театрым-рэ я актер гъузэджэ, Уры-сей Федерацэм и пТыхубэ артист Абдулов Александр кънзэралъхурэ илъэс 60 прокъу.



Аргъуей мыдзакъэ щыіэкъым.



Е.Льяка Зокууткум 8 Эгукълнатъзм и мамаршіську 
къврухум я дунейнео макуми. ООН- и Ассамбое 
Нэхъміцкъзм 11 м къщта 
унафомкіз ягъзували 
1 дуна прината 
правита 
прави



51531





## Зи псалъэр нахуэ, зи Іуэхур дахэ,



КъБР-м шэнхабээмкіз шіыхь зиіз н лэжьакіуэ, тхакіуэ, усакіуз Хьэх Сэфарбий ящьящи льэнкь литературэм хэ-ліыфіыкьхэм.

Хьэхар лэжьыгъэ Знатіз куядым пэрыташ: колхозым цылэжьащ, шахтым, фабрикэзмя, заводхэм, ухуэныгээ-хэм, Шэрэдж район гастым и корреспоиденту, район исполкомым и инструктору... Горькам и цэрэ зезыкээ Лите-Икзукіз лэжьытээ купшіафіз Сэфарбий притъэкіужіащ «Ленні ткуэту» (прякы «Адытэ псалэ») газетым щыўта плэсэхм. 1972 тэм кымышыйдазэр ненсэм кіуэху, ара газетым и корреспоиденту, щэнхабээмкіз и ккудамэм плэсэхм. 1972 тэм кымышыйдазэр ненсэм кіуэху, ара газетым и корреспоиденту, щэнхабээмкіз и ккудамэм плэсэхм. 1972 тэм кымышыйдазэр ненсэм кіуэху, акакіуэ ныб-кымыйхэм шадэлакыз зійыкульатуэ» литературэ хасэр и Уса тахамахр, расскахэхмар зоностижамахэр, «Махум хумейр и кіракары», айа-кымым кымым зарай пракызшізкісэрі кузэмым, са каурентыкіз, «Йа-хушіру кідаціхэ течану. «Курык», «Веместь тыльы», ри, тхакіуэм аррей піздакызшізкісэрі кузэмымахым, кімымым шімых тыльы», 1997 тым ар рескесть тыльызури, тхакіуэм аррей піздакызшізкісэрі кузэмымахым, кімымым шімых тыльы, 1997 тым ар рескесть тыльызури, такіуэм аррей піздакызыхымым и підечануун кушімах тыльых, 1997 тым ар рескесть тыльызунун хофамаші КыбР» и Совет Нахышкым и Пречануун кымым шімых тыльых, 1997 тым ар республикым підечанун паруажун у турурыльных мі и сауратым и паурает хумущ Псевыбалья люжам закужаю Суфарой кулуарци, докузуку и утурурыльных дунгы кызэрылдагу— на ургасыхуру пунанунськомур пунануныный кым баратынунун, и мурая-прамызунун, и мурая-прамызунун, и мурая-прамызунун пунасыхур.

удатми, адыга шынальз ушынами умышами умышами хоно кьэральбазы даняжи тет-кауа пльагьур. Налшык и уэрамжам кузарэ ушылыккуэмуш адыгэбээ. Страншын кузара ушылыккуэмуш адыгэбээ. Страншын кузара ушылык кузаруи бүккуэдий хыу-кубык, элемуларуи бүккуэдий хыу-кызары кыргызарын кыргызарын кыргызарын кыргызары кузарын кыргызары кузары кыргызары кыргызыр кыргызары кыргызыр кыргызары кыргызыр кыргызыр кыргызыр кыргызыр кыргызыр кыргызыр кыргызыр кыргызыры кыргызыр кыргызыр кыргызыр кыргызыр кыргызыр кыргызыр кыргызыр кыргызыр кыргызыры кыргызыр кыргызыры кыргызыр кыргызыры кыргызыры кыргызыры кыргызыры кыргызырын кыргызыры кыргы



Махуэхэр

ГБЭЩЭГЬУЭН

ТЩЫЗЫЩ

Сфарбий 1963 гъз.пьан друг сопіму, доржа доржа

#### Псым ихь КЪИХЬЫЖЫРКЪЫМ

Иужь илъэс тІощіым къэ-бэрдей литературэм зэрызи-ужьа щіыкіэм сыщегупсы-сым сигу къэкіаращ: а льэхьэнэм къриубыдау икъукіэ мащіэ дыдащ узэ-рыгушхуэну, утыкушхуэ ипикуусів машів амаліі узні рыгушкуміну унькушкуў ні-кор куміту да тракі уздам, а фадакэв коміцівана, Е. 33-маі 1955 жумуткум, кърда-тальну куміцівана, а тальну куміцівана, а с картурыні, сытик, азаямых бынаніканіукі макуума, бащаків, амаліцімігуть да туркіму, какіуя пажахамі з Бадакэв къміціякіар кура хуурсьмія.

АУЭ АБЫХЭМ ящышкым Хьэх Сэфарбий. Ар эм 1 узухуншэу щысакым, уеблаяв нужь лажжэнэри и тхигтээ нэхэхмэд далахар далаха

МЫЗ Ахьмэд КъБР-м щІыхь зиІэ и

## Зыми емыщхь



#### пэжыр зи тхыгъэхэм КЪЫХЭЩ

Ycakiyə, txakiyə qləpыiyə Хьэх Сэфарбий и ныбжьыр илъэс 75-рэ ирокъц

Types years to any account of the control of the co



#### «Вагъуэщіэхэм» къыджаіахэр

\* \* \*

пи благъэхэм дті БЛАІ БЭХЭМ я хьэ-жьым сызэпкъритхъынут пщіантіэм сыщыдыхьам. Кіап-сэ зэрепхамкіэ зитхьэлэжы-ным хуэдэу си дежкіэ къеіэрт,

Псыпэ куэд къыздежьэ

Чэнджэщэгъу

Нобэ радиом, телевиденэм. Хьэх Сэфарбий и сэбэл зэ-

\* \* \*

мыкіа щіагьуэ яхэту къыщі-кіыккъым иджырай тхакіуэ, усакіуэ нэхь шіалэхм. Сау абыхэм сащыщш. Аращ горькам и ціра зарикээ Мос-ква дет Литературо институ-тушхуауэ шентар. Абы и чэн-джэщузамкіэ дэ куарым нэп-льыснаіуе дыхуэххуаш. Ди гуапэш и къарум хэмыщіу адыгэ литературэм иджыри куэдрэ НАОНЭДЗ Мухьэмэд.

#### Гуп и уасэщ

Гуп и уасэщ
Пэрытыр япэ итракъым, 
зи ужьым кърикіузіарщ, 
къзх Сэфарбий пэрытці Лівпературым и жапр зымылізупературым и жапр зымылізупературым и жапр зымылізушызыгтьэльэгьуя тхакіуры 
магъуэшы, зафізкі 
зиіз щіалэгьуальр утыку 
кърешы. Пэжыр жытізнщи, 
ар зыхузафізкіынур зырызыхузаци усэхым ящыщ зым 
хэтщ «Гъащіз бты задам сызыпысцау жысізну сыхуейт 
«Гъащіз бты задам сызыпысцау жысізну сыхуейт 
«Гъащіз бты задам арыкіым, абы здыдишырт нагьуэші гуп».

кІым, абы здыдишырт нэ-гъузщі гул». Сэфарбий сохъуэхъу узын-гъуэр ибэу, и тхыгъэщізхэм-кіз дигъэгуфізу иджыри илъэс кузакіз тхуэпсэуну! ЩОМАХУЭ Залинэ.

#### Гудзакъэ зиіэ

Гудзакъэ зи!э

«Тхак/уэр тхэн хурёщ,» и жызам тетьжиц Оэфарфий. И гьанцізм фізкьяляматыну зы-тыстраму шара у кактыра да тактыра да

ХЬЭХ Сэфарбий

#### Си хъуреягъкІэ

зишхыхьыжу. Сэ сызэгуэпащ: сыт есщіар?!

СЫЗЫЩІЭТ жыгым и шІагым сыктымцыку фівуи сыктымцыківу фівуи сыныўку такана ужыцабы и пахатыри, и уарагыри, пата пахышкымы пахатыра, и уарагыра, такана уарагы жыруары такана уарагы уарагыный уара

зишхыхыыжү. Сэ сызэгуэлаш; сыт есшіргі мәне улысында ул

ПСОМИ апхуэлэу яхушыту кьышЫзкынт а лыр - кыьс хуучуалат, хууэмышЫами. Сэлам кыышызикидэ, си 19 иубыдам кыблай жүнүлүүлүү кын кызигызу кызакуузтырт, ин, кызигызу кызакуузтырт, ин, жызисыкы кысыкызу кызакуузтыр, жүнүлүү кызикы жызуунгызүүки кызигуукиз кызигуукиз кызигуукиз кызигуукиз кызигууги, сэлам кызыгкызу къыскунгъэджэгург, сэлам къызикар; сыламу сышкуузам зыЗамахуу сышкуузам зызамахуу сыламу зам зызамахуу сыламу сыла

шэрээдин Алыхым ахьшэ тівміу кыміритым, чыр-кыміритым, чыр-шыміритым, чыр-

лин... кьохуэхыж Шэрэз-Я нэхь льагэу Іэта щхьэр ятІэр иутэу щым хэт льэм зэ-рехьэ! \* \* \*

зыМАХУЭ зы цыхубэ къышыхьат си деж. Махуэ ныкуэмдэ дыпсэльагьэнш, эм
кырмдэ дыпсэльагьэнш, эм
кырм Загырагтуараш; и
шхээгусэри, и бынхэри, и
шхээгусэри, и бынхэри, и
римэри, и тахмаари, и гыуизгухэри, и пэжээгухэри, и
римэри, и тахмаари, и гыуи фыац, дахэш, губэыгээц,
и фыац, дахэш, губэыгээц,
и фыац, дахэш, губэыгээц,
и фыац, дахэш, губэыгээц,
и фанации арыш, Зэвнэмысым нэсэркэркым; эамуэлэр
иш]эркым, эдынгосый и и
рыр тредээри, зашыгось, дахэ
махку, мэлыя налкаутнамизахку, мэлыя шарыг, дахэ
махку, мэлыя шарыг, шыр-

у». Нэхум кіыфі щыізу ищіэр- ЛІЫР Я пщіантіэ дэту съым. пльэуэ, и гъунэгъур машинэ-

кlэ къыдыхьэжу щилъагъум, шэуэ къытехуащ - къащэхуащ

шэуэ къьтекуац - къвщэхуац машинз!
Махуищ дэкlауэ къвщіэкынтэкъм а ліы фыгтуэнэдыр унацикъм къекуэхы, щытуунтуун а з машинз и нам бжэгыу къвщізура дэту къвшјакрі да за машинз и нам бжэгыу къвщізура разту къвшым намыгъэсатэмэ, лівру удын игуэтам къельну цыкын за сейтра зэран язкъьм. Хуабэрэ бейрэ зэран язкъьм.

ЗЫМ ЖИІЗНШ зыгуэри, гушыхса пшыхсаунш, кымтге, хуэнш шэуэ. А псальа дылэр иэгьуэшшым кымбокиіэнши, кымжыхсаун иу жагчээ пшынкым. Сыт ар кызызыраш псори залыы-кым дай ар кымжых ар кымжый ар жымжый ар кымжый гум и кызбагыры, кымжый ар кымый ар кымжый ар кымжый ар кымжый ар кымый ар кымжый ар кымый ар кымжый ар кымый ар кымый ар кымый ар кымый ар кымый ар кымый ар к

17 Ф19ТБУР пщыхьэщхьэ зэхыхээ дыгээльшихуэ, адыгэльшихээ, зарыгьэльшихээ, адыгэльшихээ, адыгэльягьым кьыдихизуэ. Зэхытражын дыгарын дарыг 

зыгьэхьэзырар БАГЪЭТЫР Луизэщ.





• Фысакъ

Щхъцхьым игъэсымэджа псэцщхьэхэм

я лыр къызэрапщытэ щіыкіэр

## АДЫГЭ ПСАЛЪЭ

## мэшбащіэ исхьзкь: Дуней псом дыкъыщацІыхун хуейщ



Адыгэ пъэлкъыр нобэ дызэрыгушкуэ шыху шэджашэхэм, ээчийн Тхаэр захууунсяхэм ящылца тхандуэ
кали рочан, повесть, усэ ггууззухжэ куул.

Мэнибандуя ээфэкімшуу ээрыбгэхэлжэн, и тхыгъэхэр ээрыкупшфарэм, мыхьэлжым даутар, гарын на правератар, Итэкэ 60м шыгээрээн даутар, гарын барын шэр эсэмхэ суугээгэр кэмээрэн
рагар, Итэкэ 60м шыгээр ээрыбгэхэлжэн исэ хыгэхээр ээрыкупшфарэм, мыхьэлжэн даутар, гарын барын бары

ФІы ищІэ и гугъами, и зэран къекІыжащ

Налшык къалэ дэт «Джайлык» пансионатым Сирием кън Ізпхъукіы жа адыгэ 37-рэ шопсэу. КъБКъЪум и профессор Бакъ Зерэ абыхэм яlуи-гъзщіаш адыгэ гъащіэм игъэпіситей шіалэгъуалэ

● /Іъэпкъ Іуэху

## Сирием къикІыжахэр

уразуващий, ар зэхэтх пэтин зыдгъэнціваркым, із теплья даря кымитьына зыдгынціваркым, із теплья даря кымитьына убывыркым, итіани адыгэм цітэдіу макыра тхымуды, амары дара забтыців таму ар пом зыкеців, зыгура кыміды тыму акіры дара забтыців кымужніў ар кыму акіры забтыців кымужніў акіра кыміды акіра забтыців кымужніў акіра кыміды акіра забтыців кымужніў акіра забтыція забтыцая забтыція забтыцая з

МЫРЗЭКЪАН /Інсэ.

## Акъбащ Ипщэм дэт пэ-щіздээ школ-сабий сад еджапізм-«Иіэт, анэхэі» ээ-пеуэ щекіуэкіаш.

#### Анэхэр зэпоуэ

«Іэпэ щабэхэр» Іыхьэм щызэпеуащ сабий ціынэхэм хуащіапхъэмкіэ. Апхуэдэу гъэщіэгъуэну екіуэкіащ анэ Іэпщіэлъапщіэхэм я зэхьэ-

гыш(агыуану ы...... полицальапціахэм я зэхы-захуари. Нагузыужыу икіи дерс щхыэлэхэмкіэ гыэнщіауэ екіуакіа зэпеуэм кышыхэ-жаныкіахэм я ціэхэр фіыкі кърајуащ. ШЭРЭДЖ Дисэ.

#### • Футбол

• Зэпеуэ

Тхылъ еджэным

дихьэххэр

утыку йохьэ

Бабугент къуажэм дэт библиотекэм щызэхэтащ балъкъэрыбзэр фІыуэ зы-гъэшэрыуэхэм я зэхьэзэхуэ.

АБЫ и лэжьакіуэхэу Туменовэ Ольгэрэ Аппаевэ Заремэрэ ягьэхэлыра мы јузхур эмтеухуар кьыдэкіуэтей шіэблэм я анэдэльуульэпкыбээм и мыхынжыра ра яхьумэн ээрыхуейм-рэ кьагуры!уу кылыкыйы жылыный жылыны

рэ кылуры/уу кызгызгажыныри, «Ныбжыний эгрыху», «Шэджык/аку) нэжэгужхэр» фізиытыхэхм цізту кызгаратызпиа командитым я зэфікі ягылыгыда («Каражуккэр», «Каражуккэр», «Каражуккэр», «Каражуккэр», «Киз дэжыгь» унэтынытыхумы, «Кыражукты» унэтынытыхумы, с

«пыожыная турка, хэм» бжынэр щаубыда зэ-хьэээхуэм ирагьэблэгьащ усакГуэхэу Бегиев Абдул-лыхьрэ Ольмезов Мура-динрэ.

ЛЪОСТЭН Музэ

## Къзбэрдей-Балькъэрым футболымкіэ и гуп нэхъыщ-хьэм шекіуэкі зэхьэээхуэн ебгъчан джэгугьуэр зэхэ-тащ. Зэпеуэм пашэныгьэр щызыlыгъхэм абы зэрууэ те-кіуэныгъэхэр къыщахьащ.

щызыйытькая абы зарлууа те-кіумыгызжар кымшахыш.

БЖЬЫПЭР зыныгыхэм ящыш «Кыным» и футоболистам «Спартак-Напшы-кым» и футоболистам «Спартак-Напшы-кым» и щаратыума гупыр хигызшаш, Бабугент кыуа-жым шемууам азуншым шылдагызка толибтыум ящышу хур «Погар Аз» мыныгызыны жыныгыны жыныгы жыныг

**Зэдэууэ ЩЬПОКІУЭ** 

ищам къыкіэроху Тэтэрымрэ («Кэнжэ») Шащіэмрэ («Къэ

ищам къвикароох ј этэръмер (Къз-кър-) Шашјамор (Къзкърча) фъщивал-кътуззанц
къзбърдей-Балъкъърым и
чемпионатъм и зи чзау джэхэн «Тэрч» (Тэрч) - «Эльбкъзбърдей (Тэрч) - «Эльбкърче (Тырчы къзкърси (Тырча) - «Эльбкъзкърси (Тырча) - «Альбкъзкърси (Шаркж) Егунст («Къзкърси —
«Шаркж) Егунст («Алекъясърси —
«Спартаж Ді (Напшяк) - «Къзбэрдей» (Шэржж) Егунст («Алекъясърси —
«Спартаж Ді (Напшяк) - «Къзбэрдей» (Шархалыку) - «Ислъжей» (Пельзико) - «Пельжей» (Ислъжей» (Пельжий) - 1:2, «Велес (Къзрътъзш) - «Прохладнъ) - «Къз(Прохладнъ) - 1:4, «Гаръхаднъ) - «КъзКъзгъртъзш) - «Прохладнъ) - «Къз(Прохладнъ) - 1:4, «Гаръхаднъ) - «Къз(Прохладнъ) - 1:4, «Гаръхаднъ) - «Къзкъзгързъзш) - «Прохладнъ) - «Къзкъзгързъзш) - «Прохладнъ) - «Къзкъзгързъзш) - «Прохладнъ) - «Къзкъзгързъзши - «Прохладнъ) - «Къзкъзгързъзши - «Къзкъзгързъзши - «Къзкъзгързъф («Къзързъзши - «Къзързъзши - «Къзързъзши

## Къэбэрдей-Балъкъэрым футболымкіэ и гуп нэхъшұкъэм зэхьэзэхуэр зэрыщекіуэкіыр

	Командэхэр	Дж.	Къ.	3.	ФІ.	T.	0.
11 12 13 14 15 16	«Кэнжэ» «ЛогоВА» «Бахьсэн» «Кэхжун» «Походы» «П	9999999999999999999	7 7 7 6 5 5 5 5 4 4 3 3 2 2 1 1 1	1 1 0 1 3 2 2 2 1 3 2 5 0 3 3 2 1	1 1 2 2 1 2 2 3 4 3 4 2 7 5 5 6 6 7 8	28-12 23-11 35-14 17-13 17-6 24-12 16-7 18-14 22-22 17-21 17-25 15-14 19-37 11-18 7-21 18-25 14-22	222 21 19 18 17 17 14 13 12 11 11 6 6 6 5 4 3
18	«СК-Союз-Сэрмакъ»	9	1	Ō	0	13-37	3

#### Олимпым ухуэзышэ гъуэгу

Физическа щанкабазмра спортымків Намшык къва-за комитетым и сабий-ныбжывщів спорт школьм мастер калес шесімуайші, Олимп Джаутхам я чем-пион Къваран Муратра СССР-м спортымків и ма-стер, авадж-урым банжівамків ДКОСІІ м и уна-фэщі Адытунра Аскарра я унафэм щізту.

фэці, Адмізуна Аккарра и унафам шілуу.

ОЛИМІПИАДЭХЭМ Імама имыцару банакіза хътын зарыхувейя теухуа акцам инкъ иткіз къракъзжыл мыпхуада ў уахур у руысейм и мызакързу,
изгъузщі къзрахками щокіуакі.

Къзрам мурат спортскен ныбъкыщірахам къагуритъзіуаці Олимп Джэгухэм уахуэзышэ гъуэгур
зарыкімужар икіг игутнуу зарыщіятыр.

Цімкіухэм кърата упщіз кузамм абы жэуап яритыжаці икій и гуапа уклащ Олимп Джэгухам баракізр къыхэнэным щізныкъуэкъуну ахэр зэрыкы-

ЖАНОКЪУЭ Хьэутий.

# ДЫГУЛЫБГЪУ Жантинэ

#### Редактор нэхъыщхьэ ХЬЭФІЫЦІЭ Мухьэмэд

РЕДАКЦЭМ И КОЛЛЕГИЕМ ХЭТХЭР РЕДАКЦЭМ И КОЛПЕН ИЕМ ЖЭТКЭР ЖЫЛЕСЭ ЖЫЛЕСЭ ЖЕЛЕСЭ ЖИЛЕСЭ ЖИЛЕСЭ

КъыдэзыгъэкІхэмрэ редакцэмрэ я хэщІапІэр

ТЕЛЕ-ФОНХЭР: редактор изхъвщихъм, секретарым или пап1рр 
«Адаат исальов газккар КъБР- м и пърданентвару Правигъсиствору къдъ-

Зы ильэсым газетыр 250-рэ къыдокі. «Тетраграф» ООО-м щытрадзащ. КъБР, Налшык къалэ, иным и ціэкіэ щыіэ уэрам, 33, тел. 42-35-75.

Мы къмдуквискузы стэмских ще жууни закъс секретарым и клуулгу Дангон С оны, релактору Чуным Маркант, користору Чуным Маркант, користору Афри Маркант, користору Афри Тамар (2, 3-нг) нап.), корресторухы и должным култу Мырэлскан Фатlику. Компьютерк 5 газетими и темплу развищи Дом Мариил, Цюмахуу Марианигу, сурткум стэмсьар Бину Жанизин.

Газетым Іэ традзэн хуейщ сыхьэт 20-м, щытрадзар сыхьэт 20.00-рш. Индексыр 51531 • Тираж 5.121 • Заказ №1301



## Я ЛЬІР КЪЬІЗЗІРАПЩЬТЗ ЩІЬКІЗІ ПРОМЫШЛЕННЭ Ізнатізхам зрарауфіейм, пестицияхмрэ прыгъэлшарухмрэ циказакорі даўка какріф ук какізаратьз-асебэтым я зараниб, нужкрей заманым урысейм и шівналь куздым жолен шытакіра шекізаўца. Кимне шакухажэм, пестицияхм, шкхука заказля казыбатьзхам, астерічіра кушкхуузхайсям (прежуры какухаў какрам машэтых мажуры заказмісям какрам какрам машэтых махуры заказмісям какрам рыскавытууххаму шкураххажкаў, хушкаухузхаўкаў ухатывнай экрунуш. Кымшайнэмшайуя, псучальнай нікым шкхукзар шкухтуй, какрам рыскавытууххам пкумахурах махурах утакурах какрам рыскавытуух азарыціалххам артанація дайуу ять эботт ўсільмоснены, компайстверног, стапрамы, псышнаў закраму ять эботт ўсільмоснены, компайстверног, станілыў прыкурахума уканазакаў укукцыя. Сыту жынзахульній у зайохах, багу какрам праму прыкурахумах за прыкурах укукцыя, у фанкурах укапраму асекційную зайохах і праму праму праму прыкурах уканазакурах закурах какрам праму праму праму прыкура укахура укахурам; — пстанцикур; — пстанцикур; — пстанцикур; — нетернінар уушкыўухэмкар (пунці кэльяхум я шыткур, газ гуашірэ (фторы); — ветернінар хушкыўухэмкар (пунці кэльяхум я шыткур, газ гуашірэ (фторы); — ветернінар хушкыўухэмкар (пунці кэльяхум я шыткур, газ гуашірэ (фторы); ●Пшыхь рал цынгъэлшэрхэр, ерыскъым халхыз шыгъур, газ гуашјэр (фгорар); переправително у (штора у преправително); переправително у (штора у преправително у преправително у переправително у переправи

зый-эссымодика цьоэумасы, курунасыный уруягьзав изукыц күрундүүн күрүн курун курун

ДОХЪУШОКЪУЭ Татьянэ, «Урысейм Мэкъумэш кlэлъыплъыныгъэмкlэ и lyэхушlапlэм и Къэбэрдей-Балъкъэр референт центр» ФГБУ-м ветсанэкспертизэмкlэ и къудамэм и lэщ дохутыр.

пеуэ щек/уж/ац.

АНЭХЭМ я мызакъузу, гьоаск/уэхури зыхэта /узуум къвщьмахын хуейт «Ипъркырых жын хуейт «Ипъркыра за кыра за кыра

#### НасыпыфІэ цІыкІухэр

Сабийхэм я дунейпсо ахуэм ирихьэл э Май

вынуш.

ТЭШОЗЗ классом щемого долго долго